

KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 27. juni 1994

om godkendelse af alternative varmebehandlingssystemer til forarbejdning af animalsk affald fra drøvtyggere med henblik på inaktivering af spongiform encefalopati-agenser

(Tekst af betydning for EØS)

(94/382/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 90/667/EØF af 27. november 1990 om sundhedsmæssige bestemmelser for bortskaffelse, forarbejdning og afsætning af animalsk affald og for beskyttelse mod forekomst af patogener i foder fremstillet af dyr, herunder fisk, og om ændring af direktiv 90/425/EØF⁽¹⁾, ændret ved direktiv 92/118/EØF⁽²⁾, særlig bilag II, kapitel II, punkt 6, litra c), og

ud fra følgende betragtninger:

Ifølge punkt 6, litra a), i kapitel II i bilag II til direktiv 90/667/EØF skal højrisikostoffer opvarmes til en kerne-temperatur på mindst 133 °C i 20 minutter ved et tryk på 3 bar, efter at partikelstørrelsen af råstoffet er nedbragt til mindst 50 mm;

punkt 6, litra c), i kapitel II i bilag II i nævnte direktiv indeholder dog bestemmelser om godkendelse af alternative varmebehandlingssystemer; som følge heraf har Kommissionen vedtaget beslutning 92/562/EØF af 17. november 1992 om godkendelse af alternative varmebehandlingssystemer til forarbejdning af højrisikostoffer⁽³⁾;

hverken partikelstørrelse eller tids- og temperaturparametre er imidlertid fastlagt for de godkendte systemer; sådanne parametre er desuden heller ikke fastlagt for forarbejdning af lavrisikostoffer;

som resultat af en videnskabelig undersøgelse af de fysiske parametre, der skal anvendes for at inaktivere scrapieagens og bovin spongiform encefalopati(BSE)-agens, er det nu muligt at identificere bestemte processer inden for forarbejdningsindustrien, som ikke inaktiverer disse agenser;

det er også muligt foreløbigt at identificere de parametre, der anvendes i andre processer, der er beskrevet i beslutning 92/562/EØF, og som vil inaktivere disse agenser;

det er derfor nødvendigt at sikre, at systemer, der har vist sig ineffektive, ikke benyttes til forarbejdning af animalsk affald fra drøvtyggere for at beskytte dyresundheden mod risikoen for spongiform encefalopati-agenser i foder, medmindre der tilføjes et valideret steriliseringsstrin i processen;

det er nødvendigt at definere den maksimale partikelstørrelse og den minimale tid og temperatur, der skal benyttes, i andre systemer for at sikre, at sådanne systemer fungerer i overensstemmelse med procedurer, der er videnskabeligt underbygget;

sådanne mindstenormer bør betragtes som foreløbige, og de må i givet fald ændres på baggrund af de endelige resultater af undersøgelsen og fremtidige videnskabelige oplysninger for at sikre, at alle godkendte processer medfører tilfredsstillende inaktivering af agenserne;

medlemsstaterne skal drage omsorg for, at de enkelte produktionsanlæg kontrolleres for at sikre, at mindstekravene opfyldes;

medlemsstater, der allerede foreskriver maksimale partikelstørrelser samt tider og temperaturer, der ligger over disse minimumsniveauer, bør fortsat anvende deres oprindelige krav;

en række specifikke animalske produkter anses ikke for at udgøre nogen risiko i henseende til BSE, da videnskabelige prøver har vist, at de ikke er ineffektive; sådanne produkter er omfattet af direktiv 92/118/EØF, særlig bilag I, kapitel 1, 3, 4, 5, 7, 9 og 10;

de pågældende produkter kan fritages for kravene i nærværende beslutning;

de i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Veterinærkomité —

⁽¹⁾ EFT nr. L 363 af 27. 12. 1990, s. 51.

⁽²⁾ EFT nr. L 62 af 15. 3. 1993, s. 49.

⁽³⁾ EFT nr. L 359 af 9. 12. 1992, s. 23.

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

1. Denne beslutning anvendes på forarbejdning af animalsk affald inden for anvendelsesområdet for direktiv 90/667/EØF, når affaldet hidrører fra drøvtyggervæv.

2. Denne beslutning anvendes ikke på produktion og forarbejdning af:

- i) foder til selskabsdyr, der kun indeholder lavrisikostoffer, jf. direktiv 90/667/EØF
- ii) gelatine
- iii) hud og skind

- iv) kirtler og organer til farmaceutisk brug
- v) blod og blodprodukter
- vi) mælk
- vii) svinefedt og afsmeltede fedtstoffer
- viii) tarme.

Artikel 2

Med forbehold af de undtagelser, der er nævnt i artikel 1, stk. 2, tillader medlemsstaterne ikke forarbejdning af animalsk affald fra drøvtyggere ved:

- kontinuerlig vakuum med tilsat fedtstof som beskrevet i kapitel V i bilaget til beslutning 92/562/EØF
- noget andet system, som ikke er i overensstemmelse med stk. 2 i nærværende artikel eller med kapitel II, punkt 6, litra a), i bilag II til direktiv 90/667/EØF.

2. Med forbehold af de undtagelser, der er nævnt i artikel 1, stk. 2, tillader medlemsstaterne ikke forarbejdning af animalsk affald fra drøvtyggere ved de systemer, der er beskrevet i kapitel I, II, III, IV, VI og VII i bilaget til beslutning 92/562/EØF, medmindre følgende mindstebetingelser er opfyldt:

KAPITEL I (batch / atmosfæretryk / naturligt forekommende fedtstof)
Maksimum 150 mm partikelstørrelse

Temperatur	>100°C	>110°C	>120°C
Tid	125 min.	120 min.	50 min.

KAPITEL II (batch / tryk / naturligt forekommende fedtstof)
Maksimum 50 mm partikelstørrelse

Temperatur	>100°C	>133°C
Tid	25 min.	20 min.
Tryk (absolut)		3 bar

KAPITEL III (kontinuerligt / atmosfæretryk / naturligt forekommende fedtstof)
Maksimum 30 mm partikelstørrelse

Temperatur	>100°C	>110°C	>120°C
Tid	95 min.	55 min.	13 min.

KAPITEL IV OG VI (kontinuerligt / atmosfæretryk / tilsat fedtstof og kontinuerligt / tryk / tilsat fedtstof)
Maksimum 30 mm partikelstørrelse

Temperatur	>100°C	>110°C	>120°C	>130°C
Tid	16 min.	13 min.	8 min.	3 min.

KAPITEL VII (kontinuerligt / atmosfæretryk / affedt)
Maksimum 20 mm partikelstørrelse

Temperatur	>80°C	>100°C
Tid	120 min.	60 min.

Forud for ovenstående bør der foretages koagulering ved > 80° C i 30 til 60 min.

Ovenstående temperatur-/tidskrav kan finde samtidig anvendelse.

3. Medlemsstaterne autoriserer kun anlæg, hvis de efter de i bilaget anførte procedurer har vist sig at fungere i overensstemmelse med betingelserne i stk. 2.

4. Medlemsstater, der allerede stiller betingelser for forarbejdning af animalsk affald fra drøvtyggere, som er mere omfattende end de i stk. 2 fastsatte, opretholder deres eksisterende krav.

5. Uanset stk. 1 kan medlemsstaterne godkende forarbejdning af animalsk affald fra drøvtyggere ved en i nævnte stykke omhandlet proces, hvis en af de i stk. 2 nævnte processer indgår før eller efter den pågældende proces.

Artikel 3

Bestemmelserne i denne beslutning finder anvendelse fra den 1. januar 1995, undtagen artikel 2, stk. 1, som

anvendes senest fra halvfemsindstyvendedagen efter meddelelsen af denne beslutning.

Senest 30 dage efter meddelelsen af denne beslutning træffer medlemsstaterne alle nødvendige foranstaltninger til at sikre, at materiale, som ikke opfylder kravene i denne beslutning, og som er frembragt ved de i artikel 2, stk. 1, nævnte metoder, anvendes på en sådan måde, at risikoen for at overføre spongiforme encefalopatii undgås.

Artikel 4

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 27. juni 1994.

På Kommissionens vegne

René STEICHEN

Medlem af Kommissionen

*BILAG***PROCEDURER FOR VALIDERING AF ANLÆG OG FORARBEJDNING AF ANIMALSK AFFALD FRA DRØVTYGGERE EFTER DE METODER, DER ER BESKREVET I BILAGET TIL BESLUTNING 92/562/EØF****1. Temperatur — kontinuerlige og batchsystemer**

Der skal placeres temperatuvervågningsapparat jævnt fordelt i hele udstyret til at registrere temperaturen på forskellige forarbejdningstrin. Der bør føres bøger og med regelmæssige mellemrum foretages kalibreringer.

2. Tryk (kun kapitel II)

Der skal installeres trykovervågningsapparat til at registrere trykket på forarbejdningstrinnene. Der bør føres bøger og med regelmæssige mellemrum foretages kalibreringer.

3. Partikelstørrelse — alle systemer

Partikelstørrelsen skal overvåges regelmæssigt og justeres, hvis der bemærkes slid på eller beskadigelse af knusningsudstyret, hvorved større partikler end defineret kunne slippe ind i processen.

4. For kontinuerlige systemer (kapitel III — VII), en prøve for opholdstid skal foretages på normale driftsbetingelser. Markører såsom mangandioxid (MnO₂) bør indføres i de kontinuerlige systemer (på 0-tidspunktet). Der skal udtages prøver af produkter, der forlader processen, for at overvåge genfindingen af den uopløselige markør. Der bør udtages prøver fra 0-tidspunktet indtil det tidspunkt hvor det meste af markøren forventes at have passeret gennem systemet.
